31980R0680

22.3.1980 *DZIENNIK URZĘDOWY WSPÓLNOT EUROPEJSKICH* L 76/7

ROZPORZĄDZENIE RADY (EWG) NR 680/80

z dnia 18 marca 1980 roku

dotyczące zawarcia umów w formie wymiany listów korygujących niektóre kontyngenty bezcłowe, które Zjednoczone Królestwo otworzyło zgodnie z Protokołem 1 do odpowiednich umów o wolnym handlu zawartych między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Republiką Finlandii, Królestwem Norwegii i Królestwem Szwecji

RADA WSPÓLNOT EUROPEJSKICH,

uwzględniając Traktat ustanawiający Europejską Wspólnotę Gospodarczą, w szczególności jego art. 113,

uwzględniając zalecenie Komisji,

a także mając na uwadze, co następuje:

Umowy o wolnym handlu między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Republiką Finlandii [1], między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Królestwem Norwegii [2] i między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Królestwem Szwecji [3] zostały podpisane odpowiednio dnia 5 października 1973 roku, dnia 14 maja 1973 roku i dnia 22 lipca 1972 roku w Brukseli;

niektóre kontyngenty bezcłowe, które Zjednoczone Królestwo otworzyło zgodnie z Protokołem 1 do wyżej wymienionych Umów o wolnym handlu powinny zostać skorygowane, a wynegocjowane w tym celu umowy w formie wymiany listów zatwierdzone,

PRZYJMUJE NINIEJSZE ROZPORZĄDZENIE:

Artykuł 1

W imieniu Wspólnoty zostają niniejszym zatwierdzone umowy w formie wymiany listów korygujących określone kontyngenty bezcłowe, które Zjednoczone Królestwo otworzyło zgodnie z Protokołem 1 do Umów o wolnym handlu zawartych między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Republiką Finlandii, między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Królestwem Norwegii i między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Królestwem Szwecji.

Treść umów jest załączona do niniejszego rozporządzenia.

Artykuł 2

Przewodniczący Rady zostaje niniejszym upoważniony do powołania osoby uprawnionej do złożenia pod umowami podpisu ze skutkiem prawnie wiążącym dla Wspólnoty.

Artykuł 3

Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie trzeciego dnia po jego opublikowaniu w *Dzienniku Urzędowym Wspólnot Europejskich*.

Niniejsze rozporządzenie wiąże w całości i jest bezpośrednio stosowane we wszystkich Państwach Członkowskich.

Sporządzono w Brukseli, dnia 18 marca 1980 roku

W imieniu Rady

A. RUFFINI

Przewodniczący

---

[1] Dz.U. L 328 z 28.11.1973, str. 2.
[2] Dz.U. L 171 z 27.6.1973, str. 2.
[3] Dz.U. L 300 z 31.12.1972, str. 97.